

# Volksport

Einzelpreis 15 Pfennig

Arbeiter-Sportzeitung für die Provinz Sachsen, die Länder Anhalt und Braunschweig  
 Mitteilungsblatt des Arbeiter-Turn- und Sportbundes (2. Kreis), des Arbeiter-Radfahrerbundes Solidarität (Gau 11)  
 des Arbeiter-Athletenbundes (8. Kreis), des Arbeiter-Samariterbundes (19. Kreis) und des Landesportartells

Schriftleitung, Magdeburg, Gr. Münzstr. 3, Fernruf 23861-65 Verantwortl. Redakteur: Artur Engel  
 Verlag und Druck von W. Pfanntuch & Co., Magdeburg, Gr. Münzstr. 3. — Bezugspreis durch die  
 Post (Bestellungen nehmen alle Postanstalten entgegen) vierteljährlich RM. 1.95 zuzüglich Postgebühren. Bei  
 Vereinsbezug monatl. 65 Pf. — Postbezt. 5204, Volksport-Verlag, W. Pfanntuch & Co., Magdeburg

Anzeigenverwaltung Volksport Magdeburg, Große Münzstraße 3, Telefon 23861-65  
 Schluß der Anzeigenannahme jeden Donnerstag abend Verantwortlich für Anzeigen: A. Engel  
 Magdeburg. — Inzerptionsgebühren: Die eingetragene Millimeter-Zeile im Anzeigenteil 8 R.-Pf.  
 die eingetragene Millimeter-Zeile im Restamteil 50 R.-Pf. — Beilagen nach Vereinbarung

Nr. 39

Montag den 23. September

Jahrgang 1929

## Die 2. Fußballserie in vollem Gange

Fußball: Leipzig-Südwest gegen Turner Braunschweig 2:1. Handball: Fichte Dessau gegen Grimma 2:6. Vorkämpfe in Halberstadt.

### Fußball im Harzbezirk Der zweite Serien Sonntag

Nach den überraschenden Resultaten des ersten Spieletages war man auf den Ausgang der heutigen Spiele sehr gespannt. Und mit Recht. War doch die Zusammenstellung der Spiele eine sehr interessante. Insbesondere wartete man auf das Wiedersehen der Spitzenmannschaften. Nach den Resultaten ist die Zukunft noch voller Kombinationen. Insbesondere hat vor allen Dingen die Niederlage von Teutonia Oßersleben gegen Sportverein Hamersleben. Fiel das Resultat auch nur knapp mit 2:1 aus, so ist Oßersleben doch wieder in den Hintergrund gerückt. Die Ergebnisse der Spiele Sportfreunde Thale gegen Teutonia Weddersleben mit 8:0 und Sportvereinigung Wernigerode gegen Burgund Halberstadt mit 5:0 entsprechen wohl den Erwartungen. Daß aber Eintracht Osterwieck auf eigenem Platz gegen Germania Reinstedt mit 2:0 sich heigen mußte, kommt ebenfalls sehr überraschend. Die Tabelle hat folgendes Aussehen:

Verein	Spiele	Gew.	Verl.	Unentschieden	Punkte		Tore	
					+	-	+	-
Sportfreunde Thale	8	7	1	0	14	2	35	6
Teutonia Oßersleben	9	5	2	2	12	6	20	12
Germania Reinstedt	9	5	3	1	11	7	28	21
Sportverein Hamersleben	8	5	2	1	11	5	23	14
Sportiv. Wernigerode	9	4	4	1	8	10	25	29
Eintracht Osterwieck	8	4	4	0	8	8	20	25
Teutonia Weddersleben	8	2	6	0	4	12	11	33
Burgund Halberstadt	9	0	9	0	0	18	9	54

### Warum so hart?

Sportfreunde Thale gegen Teutonia Weddersleben 3:0. Das Spiel ließ sich im Anfang schon an. Leider wurde aber dann die Parteilichkeit in sehr harter Spielweise durchgeführt. Drei Spieler von Weddersleben und zwei Spieler von Thale mußten das Spielfeld verlassen. Auch fand das Treffen kein reguläres Ende, 5 Minuten vor Schluß mußte das Spiel abgebrochen werden, da noch ein Spieler von Weddersleben das Spielfeld verließ und Weddersleben damit spielunfähig wurde. Leider sind solche Spiele nicht geeignet, für uns zu werden. Den beteiligten Vereinen möchten wir zurufen: Weht in euerm sowie im Interesse der Gesamtbewegung mehr Disziplin!

Sportvereinigung Wernigerode gegen Burgund Halberstadt 5:0 (2:0). Wernigerode spielte von Anfang an stark überlegen und drückte stark. Schon nach 5 Minuten konnte Wernigerode das erste Tor erzielen. Burgunds Mannschaft findet sich dann zusammen, konnte aber nichts erzielen, da die Wernigeroder Hintermannschaft gut arbeitete und alle Wälle in die Mitte beförderte. Nachdem Wernigerode noch ein Tor erzielt hatte, spielte Burgund sehr aufopfernd, hatte aber wiederum kein Glück. Nach Halbzeit spielte Wernigerode dann mit Wind. Hierdurch stark im Vorteil, drückte es Burgund in seine Spielfeldhälfte zurück. Allmählich wurde Halberstadt so eingeschloßen, daß die Verteidigung von Wernigerode die Arbeit auf der Mittellinie erledigen konnte. Bis zum Schluß hielt Wernigerode das Resultat auf 5:0. Die Burgund-Mannschaft war nicht zu unterzücken, nur mußte sie bessere Arbeit im Schießen auf das Tor leisten. — Wernigerode II gegen Anleben I. Letztere nicht angetreten. —

Eintracht Osterwieck gegen Germania Reinstedt 0:2 (0:1). Ein Spiel zweier gleichwertiger Mannschaften, bei dem Osterwieck sehr vom Pech verfolgt wurde. Auch hatte das Regenwetter im Verein mit dem starken Wind sehr zur Beeinträchtigung beigetragen. —

Hamersleben Sportverein gegen Teutonia Oßersleben 2:1 (2:0). Teutonia konnte seinen Vorsatz, die Niederlage vom Serienpiel der Frühjahrsreihe wieder auszugleichen, nicht in die Wirklichkeit umsetzen, sondern mußte eine erneute Niederlage einstecken. Hamersleben trat mit verjüngter Mannschaft an. Oßersleben hatte einen Ersatzmann, der sich gut bewährte. Infolge des glatten Platzes, herabgerufen durch den Regen, sowie die Unebenheiten war es nicht möglich, daß die technischen Feinheiten so recht zum Ausdruck kamen. Hamersleben trat mit 9 Mann an, vervollständigte sich aber bald. Bei Oßersleben waren der linke Verteidiger und der rechte Läufer die Besten. Die Sturmreihe war nicht auf der Höhe und mußte sich in Zukunft sehr zusammenreißen. Das erste Tor für Hamersleben fiel durch Schuß vom Mittelfürer. Der Torwart konnte den Ball nicht halten, da er auszuküßte. Das zweite Tor war ebenfalls ein Ergebnis vom Mittelfürer. Oßersleben konnte sein Ehrentor durch schönen Kopfball des Linksaußen erzielen. — Osterwieck II gegen Reinstedt II 5:1. —

Fortuna Hamersleben gegen Turner Hornhausen 1:4 (0:3). Hamersleben tritt nur mit 9 Mann an. Hornhausen spielt mit Unterstützung des Windes stark überlegen und kann bis zur Pause

3:0 vorlegen. Trotzdem Hornhausen nach Halbzeit gegen den Wind zu kämpfen hat, spielte es überlegen und hat noch einen Erfolg. Hamersleben konnte sein Ehrentor direkt durch einen Eckball erzielen. —

### Fußball in Magdeburg Wieder verloren

Sturm 07 Magdeburg gegen Fortuna Barleben 0:2 (0:1). Mit großem Eifer kämpften beide Mannschaften. Trotzdem das Resultat günstig für Barleben lautete, wären die Gäste in der Spielweise nicht besser. Der Platzbesitzer ist eben noch nicht am Ende mit seinem Umstellen in der Mannschaft. Die Sturmreihe wird sich in ihrer jetzigen Zusammensetzung bald gut bewähren. Im Schießen waren die Gäste vorzüglich, sie konnten mehrere Schüsse anbringen, die der Torwart oft aus feldener Seiten abwehrte. Auch der Gegensturm hielt sein Spielgut rein. Daß die Mannschaften eine harte Note ins Spiel trugen, war wirklich nicht notwendig. Unsere Schiedsrichter können wir nur zurufen: Mehr durchgreifen! Spieler, die erst den Mann und dann den Ball nehmen, können sich lieber einmal das Spiel von draußen ansehen. Auch jene Übermutanten, die aus den Reihen der Zuschauer dauernd die Entscheidungen der Schiedsrichter „bemedeln“, fördern nicht die Interessen der Bewegung. — Das erste Tor fiel kurz vor Halbzeit durch einen Eckmeterball. Gleich nach dem Wechsel konnte Fortuna Nummer 2 treten. Durch dieses Spiel hat Sturm 07 alle Aussicht verloren, eventuell vom Schwanz in der Tabelle wegzukommen. —

## Die Braunschweiger Turner in Leipzig

Die Turner wollten zum Rückspiel in Leipzig. VfS. Leipzig-Südwest hatte Anstoß und zog mit hartem Wind im Rücken frisch vors Tormentor. Südwests Linksaußen, sehr gut auf seinen Posten, heute den ersten Ball aufs Tor, doch war der Turner-Tormann in Hochform. Abwechselnd mußte er Schuß auf Schuß zu wecheln verlernen, und erlebte keine Aufgabe in anerkennenswerter Weise. Südwest gestaltete das Spiel leicht überlegen, er sich die Turner fanden. Im Verlauf des Spieles fiel halb ein Selbsttor durch Fehlschlag des linken Verteidigers der Turner. Der Mittelfürer der Turner fiel besonders ab, ebenso der Halbrechts. Nach Verlauf von 12 Minuten fandete der Halbrechts von Südwest nach gutem Zuhilfenahme ein. Das Resultat blieb bis Halbzeit 1:0 für Südwest. Sodann waren die Turner an der Reihe und zeigten, daß sie gewillt sind, das Spiel nicht zu verlieren. Die Spielmethode, die nun entfalteten, ließen das Publikum voll auf seine Achtung kommen. Der Turner-Rechtsaußen gab den Ball hoch zu Gallops und im Gedränge löste der Linksaußen der Turner, an dem hart bedrängten Tormann vorbei, ein. Resultat 1:1. Nun bekam Südwest wegen angeöffneter Hand einen Eckmeter zugesprochen. Der wurde vom Mittelfürer scharf aufs Tor geschossen. Der Turner-Tormann hielt den Ball aber in brillanter Manier. Doch war es auch in der 75. Minute mit seiner Kunst zu Ende, als der Rechtsaußen von Südwest eine gute Vorlage aufnahm und gut platziert nach einwarf. Nach mal machten die Turner alle Anstrengungen, doch zerschlug alles an der guten und zeitweilige vielzweigen Verteidigung Südwests. Um 16.08 machte der gut leitende Schiedsrichter dem Spiel ein Ende. —

### Sächsische Handballspieler in Dessau

Fichte Dessau gegen U.S.K. Grimma 2:6 (0:2). Fichte hatte keinen schlechten Griff mit der sächsischen Mannschaft getan. Ist es doch das Bestreben, vor allen Dingen gute Mannschaften nach hier zu verpflichten, ganz gleich wie die Resultate ausfallen. Der Gegner stellte eine gut eingespielte Mannschaft, aus welcher der Mittelfürer mit seinem guten Stellungsspiel hervorragte. Leider ergaben sich auch bei diesem Spiele, wie so oft bei mit andern Kreisen ausgetragenen Spielen, Unstimmigkeiten in der Regelauslegung; hoffen wir, daß diese Angelegenheit durch die Zusammenkunft der Kreispielleiter behoben wird. Die Fichte-Mannschaft, die mit jungen Kräften aufgefüllt worden ist, gibt zu berechtigten Hoffnungen Anlaß.

Die Mannschaften hielten sich in den ersten 10 Minuten die Waage. Dann machte sich aber die gute Durchschlagskraft der Gäste bemerkbar, die zum ersten Tore verhalf. Alle gutgemeinten Angriffe der gegnerischen Seite scheiterten an der Verteidigung oder schon in der Läuferreihe. Grimma konnte bald ein zweites Tor erzielen. Nach Halbzeit bekam Fichte mehr Oberwasser und konnte endlich den ersten Erfolg buchen. Der Fichte-Schlussmann mußte erst noch dreimal den Ball passieren lassen, ehe ein weiterer Erfolg winkte. Der Torwart der Gäste mußte wegen einer Verwundung das Feld verlassen. Sein Nachfolger stand ihm nicht viel nach. Bis zum Schluß konnte Grimma noch ein weiteres Tor hinzufügen. —

### Ist der „Volksport“ fertig?



Reben Montag früh warten die Genossen auf die Herausgabe des „Volksports“. Wenn aber etwas Besonderes ist, dann lesen die eifrigen schon die Probeabzüge durch die Scheiben des Maschinenhauses hindurch.

### Aus dem Spiele Krochwitz gegen M.B.A.



Die sächsische Verteidigung war immer zur Abwehr bereit. Hier verjährt der linke Verteidiger eine gute Flanke durch Kopfball bis zur Platzmitte.



Das Spiel nahm an Tempo zu. Jede Mannschaft versuchte, den Sieg für sich sicher zu stellen, doch vergebens. Dem Sturm Britannia sei empfohlen, sich etwas schneller zu bewegen und nicht zu viel allein zu spielen.

2. Klasse, 1. Gruppe

Table with columns: Verein, Spiele, Gew, Verl, Unent, Punkte, Tore. Rows include Britannia Uchersleben, Solim 1, Frode, Sandersleben 2, Freie Turner Uchersleben, Drohndorf 1, Sandersleben 3.

2. Klasse, 2. Gruppe

Table with columns: Verein, Spiele, Gew, Verl, Unent, Punkte, Tore. Rows include Neuendorf 1, Förderfeld, Glöthe 1, Aderburg, Rathmannsdorf, Wernede 1, Wernede 2, Geddingen, Gültzen, Neuendorf 2, Carbe.

Die letzten 2 Vereine haben erst an der 2. Serie teilgenommen.

Fußball in Braunschweig

Der Fortschritt der Serienspiele

Auch am zweiten Spieltag der Herbstserie gab es einige Überraschungen. Nach den bisher an beiden Spieltagen erzielten Resultaten der Mannschaften scheint es so, daß sich die Überlegungen fortsetzen werden.

Drei Spiele sah der geistige Serienspieltag vor. Alle wurden teils loslos durchgeführt und gaben keinen Anlaß zu Klagen. Erwarta wurde der Sieg von Wader gegen Querum. Doch die Höhe der Niederlage Querums hatten wohl die wenigsten erwartet.

Zum ersten Durchgang der Serie gelang es Union gegen Seesen nur unentschieden zu spielen. Beim geistigen Spiele gelang ihnen ein glücklicher 1:0-Sieg über Seesen.

Die wenigsten erwarteten von Schöningen eine Niederlage gegen Giesmarode. Obwohl Schöningen durch Spielens auf eigenem Platz im Vorteil war, gelang ihm kein andres Resultat zu erzielen.

Es ist der nächste Sonntag bringt alle Mannschaften ins Feld. Barten wir ab, wie sie sich schlagen werden. Die Turner bringen einer Rücksichtnahme nach Leipzig.

1. Gruppe, 1. Klasse

Table with columns: Verein, Spiele, Gew, Un-entschied, Verl, Punkte, Torzahl. Rows include Wolfenbüttel, Union, Seesen, Freie Turner, Sportfreunde, Rhiden.

2. Gruppe, 1. Klasse

Table with columns: Verein, Spiele, Gew, Un-entschied, Verl, Punkte, Torzahl. Rows include B. S. V. Eintracht, Wader, Schöningen, Giesmarode, Querum, Götensleben.

Querum gegen Wader 1:8 (1:4). Der Anstoß Querums wurde gleich von Wader abgefangen, das sich dann auch im weiteren Spiele nicht die Führung nehmen ließ.

Union gegen Seesen 1:0 (1:0). Beide Mannschaften traten hinsichtlich an. Nach Anstoß Seesens entwickelte sich ein fottes Spiel. Beide Tore kamen des öfters in Gefahr.

einem unfrer Bewegung würdigen Spiele — trotz Punktspiel — ein Ende.

Schöningen gegen Giesmarode 1:3 (0:2). Schöningen büßte in diesem Spiele zwei weitere wertvolle Punkte ein. Giesmarode bewies schon im ersten Serienspiel gegen Wader, daß es mächtig im Kommen ist.

Untere Mannschaften: Giesmarode II gegen VSB. Eintracht II 6:0; Wader II gegen Querum II 0:3; Turner Alte Derten gegen Wader III 1:1; Sportfreunde III gegen Turner III 0:7; Turner IV — VSB, Eintracht III 1:5; Wolfenbüttel II gegen Seesen II 2:1.

Fußball im Saalebezirk

Regatklaff I gegen Merseburg II 1:0 (1:0). Zwei fast gleichwertige Mannschaften stellten sich dem Schiedsrichter. Regatklaff spielte mit dem Winde leicht überlegen.

Fortuna gegen Sportlust 6:3 (2:3). Sportlust war in der ersten Zeit überlegen, was ja das Halbzeit-Resultat ausdrückt. Nach der Halbzeit führte Fortunas Hintermannschaft ziemlich hartes Spiel, welches zwei Elfmetr bedingte.

Die Arbeitersportler auf der Sportausstellung

Die Sportausstellung in Magdeburg

Vom 25. September bis 13. Oktober veranstaltet die Stadt Magdeburg eine Ausstellung der Reich und der Sport auf dem Magdeburger Ausstellungsgelände. In großzügigster Art und Weise ist sie arrangiert.

Die Ausstellung bringt somit Wissenswertes für alle Sportler. Sie wird Beachtung im ganzen Reiche finden.

Wir wollen werben

Die Frage, ob eine Beteiligung an der Sportausstellung für den Arbeitersport von Bedeutung ist, hat die Magdeburger Sportgemeinde mit „Ja“ beantwortet. Ausstellungen haben den Zweck der Propagierung und Publizierung irgendeiner Angelegenheit.

Bei der Betrachtung der Stände der Arbeitersportler muß besonders beachtet werden, daß mit äußerst geringen Mitteln, zum größten Teil unter Opferung der Freizeit der Mitarbeiter, die Ausstellungsgegenstände beschafft wurden.

Ganz besonders kann dies auf die Arbeiten der Wasser-sportler bezogen werden; denn alle ausgestellten Boote sind im Eigenbau hergestellt. Die Wassersportler werden auch Modelle und Zeichnungen ihrer Eigenheime zu Gesicht bringen.

Die Turn- und Spielplatzgenossenschaft zeigt ein Modell ihrer Anlage, die sie in der Neuen Neustadt für den Turnverein nichte geschaffen hat. Der Sportverein Eintracht Süd wird seine in Sudenburg geplante Anlage durch ein Modell propagieren.

Nichte Ammendorf gegen Brackdorf 3:1. Hier sicherte sich Ammendorf einen weiten Vorsprung zur Meisterschaft.

Minerva gegen Nichte Halle 3:0. Bei diesem Spiel verstand es Minerva sich zwei weitere Punkte zu sichern.

Askania gegen Blau-Weiß 2:1.

Werbelag in Waffendorf

In Waffendorf trafen sich anlässlich einer Werbeveranstaltung der Sportfreunde folgende Mannschaften: Askania gegen Blau-Weiß im Serienspiel. Mit recht viel Glück konnte Askania knapp mit 2:1 den Sieg für sich buchen.

Untere Mannschaften: Sportlust II gegen Ammendorf II 1:7. Sportlust nur mit 8 Mann. Ammendorf III gegen Merseburg III 3:1. Minerva II gegen Dessau II 1:6.

Fußball in Mansfeld

Die Serienspiele im Ganze

Der 7. Bezirk steht im Vollkamp der Serienspiele. Wahrscheinlich will der Bezirk dieses Jahr zuerst mit seinem Meister herauskommen und ein Kreis-Meisterschaftsspiel in das Mansfelder Land bekommen.

Wer wird Bezirksmeister?

Voriges Jahr war es die Spielvereinigung Burgörner-Altendorf. Sie wird alles daransetzen, diesen Titel zu verteidigen.

Advertisement for 'Ausstellung „Der Mensch und der Sport“' from 25. September to 13. October. It promotes a trade fair for workers' sports, held at the Stadthalle in Magdeburg. The fair features exhibits from various sports clubs, including water sports, gymnastics, and tennis. It also includes a tennis tournament and a football match. The event is organized by the Bundesschule des Arbeiter-Turn- und Sportbundes.





